

## BIBBIA E SCUOLA

### *Numquam satis*

#### **La parola che unisce e divide**

*Corso di aggiornamento, Padova, 16-17 e 20 marzo 2006*

Il corso, organizzato da Biblia in collaborazione con il liceo Cornaro di Padova, si è svolto regolarmente nell'auditorium del liceo scientifico Alvisè Cornaro di Padova dalle 15,30 alle 18,30 dei giorni: giovedì 16, venerdì 17 e lunedì 20 marzo c.a.

Partecipanti: 22 docenti il 16 marzo (6 di istituti superiori), 22 docenti il 17 marzo (8 di istituti superiori), 19 il 20 marzo (9 di istituti superiori).

#### ***Relazioni:***

- 1) il 16 marzo, dopo una presentazione del direttore del corso, il rabbino della Comunità Ebraica di Padova ha svolto il suo intervento su «La Bibbia ebraica, con letture scelte», ha preso in esame varie interpretazioni della figura del Servo del Signore (Isaia 42,1-7; 49,1-8; 50,4-9; 52,13-53,14) nell'esegesi ebraica dal medioevo all'età contemporanea, *dal popolo di Israele al Messia a figure storiche*. Prevale in epoca recente l'interpretazione come simbolo di Israele Eletto del Signore che diffonde la conoscenza di Dio, la giustizia e la carità, come i personaggi biblici: Mosè, Davide, Isaia. Il prof. Marcello Dilani ha affrontato lo stesso tema dal punto di vista dell'esegesi cristiana nell'ambito del suo intervento su «La Bibbia cristiana con letture e interpretazioni». Ha rimarcato la varietà delle letture che vengono fatte di questo testo e soprattutto che quella del Nuovo Testamento, che vi riconosce la prefigurazione del Cristo sofferente, non è sostitutiva della lettura tradizionale ebraica, sviluppata in epoca precedente ed è aperta a sviluppi successivi nell'esperienza ermeneutica delle comunità: il passato non è mai tolto, ma ampliato in nuove prospettive. Alla conclusione delle relazioni si è svolto il dibattito.
- 2) Il 17 marzo, dopo un riferimento del direttore del corso a un testo di Levinas che sottolinea l'importanza dell'Islam per l'unificazione di una miriade di popoli nella fede monoteista correlata nella sua essenza alla xenofilia in contrasto con l'apparente emergenza di un fondamentalismo intollerante e guerrafondaio, il prof. Adel Jabbar, nel suo intervento su "Interpretazioni coraniche nel mondo islamico", ha illustrato la gestazione del Corano e la vita del profeta Muhammad, la redazione e le letture del testo sacro dell'Islam con riferimento anche alle interpretazioni simbolico-ermeneutiche. Il prof. Enzo Pace ha rimarcato le radici bibliche del corano in relazione alla figura di Abraham, Mosè e soprattutto Gesù e Maria nel suo intervento "Visioni islamiche di Mosè e di Gesù", facendo riferimento a fonti riconducibili a un *milieu* culturale in cui si sovrappongono sostrati ebraici e cristiani, anche fuori della tradizione ortodossa. Alla conclusione delle relazioni si è svolto il dibattito.
- 3) Lunedì 20 marzo, dopo un breve riferimento ai contenuti emersi negli incontri precedenti da parte del direttore del corso, il prof. Massimo Giuliani, nell'ambito dell'intervento "Visioni ebraiche di Gesù e Maometto", ha evidenziato la fase più recente del pensiero ebraico che punta a una riscoperta dell'ebraicità della figura di Gesù storico e la relazione positiva con l'Islam in quanto cooperatore con il cristianesimo per la diffusione del monoteismo, del Dio di Israele a popoli che l'ebraismo non avrebbe mai raggiunto. Il prof. Piero Stefani ha messo in rilievo i motivi storici che hanno determinato la rappresentazione cristiana di Maometto come scismatico nella cultura medioevale (Dante) e l'ambivalenza in cui può essere letto il riferimento a Mosè e alla legge in Paolo nel senso di un percorso interno alla cultura giudaica dalla lettera allo spirito o esterno, con le conseguenze sulla gestazione dell'antisemitismo. Si è sviluppato un interessante dibattito in cui i relatori hanno potuto approfondire ulteriori tematiche come quella originale prospettata da Piero Stefani del rapporto tra Logos e il Corano in quanto archetipo spirituale: madre dei libri.

A tutti i partecipanti è stato consegnato l'attestato di frequenza a cura del direttore del corso.

*Il Direttore del Corso Dirigente Scolastico  
Prof. Francesco Marin*